

## **Câmara Técnica de Documentos Eletrônicos do Conselho Nacional de Arquivos**

Reunião em 26 de setembro de 2016  
Local: Comissão Nacional de Energia Nuclear – Rio de Janeiro

### **Presentes:**

- Carlos Augusto Silva Ditadi, Arquivo Nacional.
- Cláudia Lacombe Rocha, Arquivo Nacional.
- Daniel Flores, Universidade Federal de Santa Maria.
- Eloi Juniti Yamaoka, Serviço Federal de Processamento de Dados.
- João Alberto de Oliveira Lima, Senado Federal.
- Luiz Fernando Sayão, Comissão Nacional de Energia Nuclear.
- Marco Aurélio Rodrigues Braga, Ministério do Planejamento, Desenvolvimento e Gestão.
- Rosely Curi Rondinelli, Fundação Casa de Rui Barbosa.

### **Ausências justificadas:**

- Brenda Couto de Brito Rocco, Universidade Federal do Estado do Rio de Janeiro.
- Neire do Rossio Martins, Universidade Estadual de Campinas.
- Vanderlei Batista dos Santos, Câmara dos Deputados.

### **Sumário dos assuntos tratados:**

1. Aprovação da ata da reunião anterior.

2. Composição da mesa no Congresso Nacional de Arquivos – CNA.

a) Eloi Yamaoka informou sobre seu impedimento para comparecer ao CNA como representante da CTDE.

b) Houve consenso sobre a relevância do conteúdo a ser abordado pelo Eloi Yamaoka no CNA, pois se trata de sistemas de negócio com desenvolvimento dos requisitos para sistemas informatizados de gestão arquivística de documentos, nos moldes do e-ARQ Brasil.

c) Como solução, foi sugerida a produção de vídeo ou apresentação de slides com áudio a ser veiculado no evento. A ideia foi aprovada pelos membros, ficando o Eloi Yamaoka de verificar a disponibilidade de recursos para atender a proposta.

3. Glossário da CTDE.

a) Foi realizada a revisão de minuta com os termos e conceitos sugeridos pelos membros e consolidados pela Carolina Oliveira.

b) Houve aprovação dos seguintes termos para atualização do glossário:

- Admissão
- Cadeia de custódia
- Informação de conteúdo
- Esquema de metadados
- Esquema de codificação de metadados
- Handle System
- Identificador persistente

- Pacote de informação
- Pacote de informação para submissão
- Pacote de informação para arquivamento
- Pacote de informação para disseminação
- Sistema de Negócio
- Sistema de Storage
- URN

b) Na revisão foram desconsiderados os termos “Conteúdo” e “Objeto de Dado”.

c) João Lima sugeriu alteração de nomenclatura no Glossário da CTDE, tendo sido aprovada:

- “Objeto digital conceitual” em vez de “Objeto conceitual”;
- “Objeto digital físico” em vez de “Objeto físico”;
- “Objeto digital lógico” em vez de “Objeto lógico”;
- “Conceito Relacionado” em vez de “Conceito Associado”.

e) O Glossário será finalizado por João Lima, após Carlos Ditadi enviar a minuta com os conceitos dos termos “Representante Digital” e “Normalização de formatos”, presentes nas *Diretrizes para a Implementação de Repositórios Arquivísticos Digitais Confiáveis* aprovada pela Resolução nº 43 do CONARQ.

Reunião em 27 de setembro de 2016  
Local: Comissão Nacional de Energia Nuclear – Rio de Janeiro

#### **Presentes:**

- Carlos Augusto Silva Ditadi, Arquivo Nacional.
- Cláudia Lacombe Rocha, Arquivo Nacional.
- Eloi Juniti Yamaoka, Serviço Federal de Processamento de Dados.
- João Alberto de Oliveira Lima, Senado Federal.
- Luiz Fernando Sayão, Comissão Nacional de Energia Nuclear
- Marco Aurélio Rodrigues Braga, Ministério do Planejamento, Desenvolvimento e Gestão.
- Rosely Curi Rondinelli, Fundação Casa de Rui Barbosa.

#### **Ausências justificadas:**

- Brenda Couto de Brito Rocco, Universidade Federal do Estado do Rio de Janeiro.
- Neire do Rossio Martins, Universidade Estadual de Campinas.
- Vanderlei Batista dos Santos, Câmara dos Deputados.

#### **Sumário dos assuntos tratados:**

4. Recomendações de uso do PDF/A para documentos arquivísticos.

a) Foi realizada a revisão de minuta do documento que apresenta recomendações para o uso do PDF/A.

b) O documento foi aprovado para publicação com a estrutura a seguir, restando ainda a revisão ortográfica:

- Escopo da Orientação Técnica;
- Introdução;
- Breve Histórico do PDF e do PDF/A;
- Subtipos do PDF/A;
- Principais cenários de uso para documentos arquivísticos;
- Recomendações gerais;
- Referências técnicas;
- Anexo.

c) Por decisão da maioria, foram desconsideradas duas recomendações por motivo de redundância e outra foi suspensa para mais reflexões.

5. Resolução nº 43 do CONARQ que aprova as *Diretrizes para a Implementação de Repositórios Arquivísticos Digitais Confiáveis*.

a) O Eloi Yamaoka apresentou a necessidade de atualização do documento, pois há equívocos de tradução, digitação e nomenclatura. Na oportunidade foi identificada a problemática da eliminação de metadados, conforme os cenários de uso do RDC-Arq em conjunto com um SIGAD, tendo sido aprovado esse assunto para a revisão do e-ARQ Brasil.

b) Ficou aprovada a atualização do documento por meio de errata, a ser enviada pelo Eloi Yamaoka à Claudia Lacombe.

6. A revisão do e-ARQ Brasil será pauta da próxima reunião, quando serão trazidas as demandas da mesa redonda da CTDE no CNA. Foi proposto que não seja usado o Portal para coleta de opinião.

7. Próxima reunião em 28 e 29 de novembro de 2016.

<b>TAREFA</b>	<b>RESPONSÁVEL(IS)</b>	<b>PRAZO</b>
Verificar a disponibilidade de recursos para a produção de vídeo ou apresentação de slides com áudio, a ser veiculado na mesa redonda da CTDE no CNA.	Eloi Yamaoka	5/10/2016
Enviar para João Lima a minuta do Glossário da CTDE, incluindo os conceitos dos termos "Representante Digital" e "Normalização de formatos".	Carlos Ditadi	30/09/2016
Finalizar a atualização do Glossário da CTDE.	João Lima	24/10/2016
Revisão ortográfica das <i>Recomendações de uso do PDF/A para documentos arquivísticos</i> e publicação na página do CONARQ.	Claudia Lacombe	24/10/2016
Produção de errata da Resolução nº 43 do CONARQ, a ser enviada à Claudia Lacombe.	Eloi Yamaoka	31/10/2016

Rio de Janeiro, 28 de setembro de 2016.

Adriana Reguete Martins Braga  
Relatora

Claudia Lacombe Rocha  
Presidente da Câmara Técnica de Documentos Eletrônicos